



Consejo de Seguridad

Distr. general
16 de octubre de 2002
Español
Original: inglés

Carta de fecha 11 de octubre de 2002 dirigida al Secretario General por la Representante Permanente de Dinamarca ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de señalar a su atención la declaración formulada el 10 de octubre de 2002 por la Presidencia de la Unión Europea en nombre de la Unión Europea sobre el resultado de la Cumbre Regional sobre Burundi celebrada en Dar es Salaam el 7 de octubre de 2002 (véase el anexo).

Le agradecería que tuviera a bien distribuir el texto de la presente carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Ellen Margrethe Løj
Representante Permanente de Dinamarca
ante las Naciones Unidas



**Anexo de la carta de fecha 11 de octubre de 2002 dirigida
al Secretario General por la Representante Permanente
de Dinamarca ante las Naciones Unidas**

[Original: español, francés e inglés]

**Declaración hecha el 10 de octubre de 2002 por la Presidencia
de la Unión Europea en nombre de la Unión Europea relativa
al resultado de la Cumbre Regional sobre Burundi celebrada
en Dar es Salaam el 7 de octubre de 2002**

La Unión Europea acoge con agrado el resultado de la Cumbre Regional sobre Burundi celebrada en Dar es Salaam el 7 de octubre de 2002, que considera un paso adelante para el logro de un alto el fuego completo y de la aplicación del Acuerdo de Arusha.

La Unión Europea acoge con agrado la firma del acuerdo de alto el fuego entre el CNDD-FDD (Jean-Bosco Ndayikengurukiye) y el PALIPEHUTU-FNL (Alain Mugabarobona) respectivamente y el Gobierno de Burundi.

La Unión Europea apoya el calendario establecido por la Cumbre Regional para la celebración del acuerdo de alto el fuego entre el CNDD-FDD (Pierre Nkurunziza) y el FNL (Agathon Rwasa) respectivamente y el Gobierno de Burundi. La Unión Europea pide a todas las partes que aprovechen esta oportunidad de lograr la paz e insta a todas las partes mencionadas a que asuman las responsabilidades al más alto nivel para celebrar los acuerdos de alto el fuego en un plazo de 30 días.

La Unión Europea apoya el hecho de que las Cumbres Regionales insten a todas las partes signatarias del Acuerdo de Arusha para que faciliten la integración en las instituciones provisionales, incluido el ejército y otros cuerpos de seguridad, de los signatarios de los acuerdos de alto el fuego.

La Unión Europea pide a todos los partidos de Burundi que cesen inmediatamente toda actividad militar, que respeten los derechos humanos y que protejan a la población civil.

La Unión Europea insta a todos los países de la región a que dejen de apoyar las actividades militares de los grupos armados involucrados en el conflicto de Burundi.

La Unión Europea insta a los Gobiernos de la República Democrática del Congo y de Burundi a que celebren un acuerdo para normalizar sus relaciones, sobre la base del Acuerdo firmado en enero de 2002.

La Unión Europea reitera finalmente su continuo apoyo a los esfuerzos regionales, incluidos los de los mediadores, para poner fin a la violencia en Burundi al objeto de crear paz, estabilidad y desarrollo en beneficio de la población de Burundi.

Se suman a la presente declaración los países de Europa central y oriental asociados a la Unión Europea y los países asociados Chipre, Malta y Turquía, así como los países de la AELC miembros del Espacio Económico Europeo.